



SAN GABRIEL UNIFIED SCHOOL DISTRICT

"Our Children's Future is our Mission"

408 JUNIPERO SERRA DRIVE • SAN GABRIEL, CALIFORNIA 91776
(626) 451-5400 • FAX (626) 451-5494 • www.sgusd.k12.ca.us

GOVERNING BOARD

CRISTINA ALVARADO, *President* • CHERYL A. SHELLHART, *Vice President*
KEN K. TCHENG, *Clerk* • DR. GARY THOMAS SCOTT, *Member* • ANDREW L. AMMON, *Member*

Dear Parents

Thursday November 1st is Parent Conference day. There is no class for students. All conferences will be in the Gym. It will begin at 8:00am to 11:30am then they will resume at 1:00pm till 2:15pm. Conferences will be on a first come first served bases. Each conference should only be 5-10 minutes in length. Friday November 2nd is staff development. There is no class for students while teachers engage in District wide professional development.

Estimados Padres,

El jueves 1 de noviembre tendremos las conferencias de padres. No hay clases para los estudiantes. Todas las conferencias serán en el gimnasio. Empiezan de 8:00 am a 11:30 am y de 1:00 pm a 2:15 pm. Las conferencias serán por orden de llegada. Cada conferencia debe tener una duración de 5-10 minutos. El viernes 2 de noviembre es día de desarrollo profesional para el personal escolar. No hay clases para los estudiantes mientras que los maestros participan en un programa de desarrollo profesional a través de todo el Distrito.

Gracias.

親愛的家長們：

11月1日(星期四)是家長會議日。當天學生不用上課。所有會議將在體育館進行。從上午8:00開始至11:30，然後下午將在1:00重開至2:15。會議將是先到先服務的形式。每一位老師的會議應該只有5-10分鐘。同時也提醒，11月2日(星期五)是教師培訓日。教師將參與學區的專業培訓，學生不用上學。

Thank you

Matt Arnold
Principal

ADMINISTRATION

JOHN W. PAPPALARDO, Ed.D., *Superintendent* • YOLANDA MENDOZA, *Deputy Superintendent, Educational Services*
JOYCE YEH, *Assistant Superintendent, Business Services* • ROSS PERRY, *Assistant Superintendent, Human Resources*